

## **Yhteistyösopimus Lumonite YÖ-Rogaining-tapahtuman järjestämisestä Espoossa 24.-25.4.26**

### **Sopijaosapuolet**

Espoon kaupunki (jäljempänä Liikunta ja urheilu)

Osoite: PL 1, 02070 Espoon kaupunki

Y-tunnus: 0101263-6

\_\_\_\_\_ päätös \_\_.\_\_.202\_ § \_\_\_\_

Yhteyshenkilö: Elinvoiman tulosalue,

liikunnan ja urheilun tulosityksikkö,

Nina Grönmark, p. 0500445500

(jäljempänä Liikunta ja urheilu)

Northern Adventure Team ry.

Osoite: Metsätie 27, 02300 Espoo

Y-tunnus:3260228-4

Yhteyshenkilö:

Harri Hollo

harri@multisport.fi

+358 40 7440900

Vain sopimuksen yhteyshenkilölle ilmoitetut tiedonannot ja yhteydenotot ovat päteviä. Sopimuksen yhteyshenkilöllä ei ole oikeutta muuttaa sopimusta. Sopijaosapuolen on viivytyksettä ilmoitettava kirjallisesti yhteyshenkilön vaihtumisesta toisen sopijaosapuolen yhteyshenkilölle.

### **1. Sopimuksen tausta ja tarkoitus**

LUMONITE YÖ-Rogaining tuo seikkailullisen ulkoilutapahtuman Espoon metsiin, ja se sopii erinomaisesti myös ensikertalaisille.

Rogaining on kartan avulla tapahtuva suunnistus- ja seikkailulaji, jossa osallistujat keräävät rasteja vapaassa järjestyksessä tietyn ajan sisällä. Jokaisella rastilla on eri pistemäärä, joten osa lajia on oman reitin suunnittelu ja strategia. Tapahtumassa liikutaan kartan avulla ja tavoitteena on kerätä mahdollisimman paljon pisteitä annetun ajan aikana.

Laji on hyvin aloittelijaystävällinen. Mukaan voi tulla ilman aiempaa kokemusta suunnistuksesta tai rogainingista. Osallistua voi yksin tai yhdessä kaverin kanssa. Rasteja voi kerätä omaan tahtiin, eikä kaikkia rasteja tarvitse kiertää. Monille tapahtuma on ennen kaikkea mukava tapa liikkua luonnossa ja kokeilla jotain uutta.

Tapahtumassa noudatetaan Espoon kaupungin, Liikunnan ja urheilun tulosityksikön turvallisemman tilan periaatteita.

### **2. Sopimuksen voimassaoloaika**

Sopimus tulee voimaan, kun se on allekirjoitettu ja se on voimassa 31.5.2026 asti. Sopimus voidaan allekirjoittaa, kun sopimuksen hyväksymisestä on lainvoimainen päätös.

### 3. Hinta ja maksuehdot

Kaupunki maksaa Northern Adventure Team ry:lle korvauksena 0 euroa (alv 0 %).

Hintaan lisätään kulloinkin voimassa oleva arvonlisävero.

Maksuehto on kolmekymmentä (30) päivää laskun saapumispäivästä. Maksu on oikea-aikainen, kun se on eräpäivänä maksettu maksajan pankkitililtä. Viivästyskorko on korkolain mukainen.

Espoon kaupungin ostolaskuohje on liitteenä.

### 4. Sopijaosapuolten vastuut ja velvoitteet

Northern Adventure Team ry:n velvollisuutena on:

- vastata tapahtuman järjestämisestä ja markkinoinnista
- noudattaa viranomaisten antamia ohjeita ja määräyksiä sekä valvoa niiden noudattamista
- vastata Espoon kaupungin / Espoo liikkuu näkyvyydestä: tapahtuman internetsivuilla, painomateriaaleissa ja tapahtumapaikalla
- toimittaa tapahtuman jälkeen Liikunnalle ja urheilulle tapahtumakohtaisen osallistujamäärän (ei sisällä henkilötietoja)
- ilmoittaa Liikunnalle ja urheilulle välittömästi tapahtuman järjestämisessä tapahtuvista muutoksista

Northern Adventure Team ry:n oikeudet:

- päättää tapahtumien toteutuksesta ja kulusta
- hyödyntää Espoon kaupungin markkinointikanavia

Liikunnan ja urheilun oikeudet:

- toimia tapahtumien virallisena yhteistyökumppanina
- tiedottaa ja markkinoida tapahtumia omia tiedottamiskanavia hyväksikäyttäen

Liikunnan ja urheilun velvollisuutena:

- vastata monilajihalli Kameleontenin vuokrakustannuksista enintään 1 883 €:lla sis. alv%

### 5. Tekijänoikeudet

Immateriaalioikeudet palvelun lopputuotoksiin tai dokumentaatioon eivät siirry kaupungille. Kaikki aineisto, jonka kaupunki ja palveluntuottaja ennen tai jälkeen sopimuksenteon luovuttavat toisilleen, jäävät aineiston luovuttajan omaisuudeksi.

Kaupunki saa palvelun lopputuloksiin sekä muuhun palveluntuottajan sille luovuttamaan aineistoon peruuttamattoman, vapaan ja rajoituksettomän käyttöoikeuden. Käyttöoikeus sisältää oikeuden käyttää, kopioida ja tehdä tai teettää muutoksia aineistoon sekä oikeuden luovuttaa aineistoa kolmansille osapuolille. Kaupungilla on myös oikeus asettaa palveluntuottamisen yhteydessä syntyneitä tuloksia nähtäväksi julkisesti valitsemallaan tavalla, esimerkiksi kaupungin internetsivuilla.

Palveluntuottaja vastaa siitä, ettei aineisto loukkaa kolmannen osapuolen tekijän- tai muita immateriaalioikeuksia.

## 6. Sopimuksen siirtäminen

Tätä sopimusta tai siihen perustuvia oikeuksia tai velvoitteita ei saa siirtää kolmannelle osapuolelle ilman toiselta sopijaosapuolelta etukäteen saatua kirjallista lupaa. Sopijaosapuolella on kuitenkin oikeus siirtää sopimus kokonaan tai osittain kolmannelle osapuolelle, jolle sopijaosapuolen tehtävät siirtyvät tai vastaava osa niistä siirtyy.

## 7. Sopimuksen muuttaminen

Sopijaosapuolet voivat muuttaa tätä sopimusta vain kirjallisesti. Muut muutokset ovat mitättömiä. Muutokset tulevat voimaan, kun molemmat sopijaosapuolet ovat ne asianmukaisesti hyväksyneet ja allekirjoittaneet sopijaosapuolten toimivaltaisten edustajien toimesta.

## 8. Salassapito ja tietosuoja

Salassapitoon ja henkilötietojen suojaan sovelletaan näitä koskevaa kulloinkin voimassa olevaa lainsäädäntöä kuten lakia viranomaisten toiminnan julkisuudesta (621/1999), EU:n yleistä tietosuoja-asetusta (679/2016), tietosuojalakia (1050/2018) ja viranomaismääräyksiä sekä JYSE 2025 Palvelut 21 ja 22 luvun ehtoja.

Sopijaosapuolet säilyttävät ja käsittelevät tietoa, joka voi olla salassa pidettävää tai henkilötietoja siten, että se pysyy vain niiden henkilöiden hallussa, joilla on oikeus tietoon, eikä se joudu ulkopuolisten haltuun tai tietoon. Salassa pidettäviä tietoja ovat esim. liike- ja ammattisalaisuudet sekä henkilöiden terveyttä, sosiaalihuollon palvelua tai tukea, taloudellista asemaa, oppilashuoltoa tai yksityiselämää koskevat tiedot.

Sopijaosapuolet luovuttavat toisilleen tähän sopimukseen liittyvän asiakas-/yhteistyösuhteen ylläpitämistä varten tarvittavat yhteystiedot. Kumpikin sopijaosapuoli toimii rekisterinpitäjänä suhteessa tällaisiin henkilötietoihin ja huolehtii rekisterinpitäjän vastuista näiltä osin. Kaupungin luovuttamia henkilötietoja ei saa käyttää tai luovuttaa mainontaan tai markkinointiin.

Tämän kohdan velvoitteet jäävät voimaan sopimuksen päättymisen jälkeenkin.

## 9. Pakotteet

Palveluntuottaja varmistaa, ettei se tai sen alihankkija ole Euroopan Unionin ja/tai YK:n ja/tai Suomen viranomaisten asettamien pakotteiden kohteena. Palveluntuottaja sitoutuu ilmoittamaan Espoon kaupungille, jos se tai sen alihankkijat tai niihin liittyvät vastuuhenkilöt joutuvat pakotteiden kohteeksi. Espoon kaupungilla on oikeus purkaa sopimus välittömästi, jos ilmenee, että palveluntuottaja tai sen alihankkija ovat pakotteiden kohteena.

## 10. Ylivoimainen este

Ylivoimaisella esteellä tarkoitetaan sellaista sopijaosapuolista riippumatonta ja ennalta arvaamatonta seikkaa, joka on sopijaosapuolten vaikutusmahdollisuuksien ulkopuolella ja jonka vaikutuksia sopijaosapuoli ei voi välttää eikä voittaa, kuten viranomaisten suorittamaa pakko-ottoa tai takavarikkoa, poikkeuksellista luonnontapahtumaa, yleisen tiedonsiirtoliikenteen tai energiahuollon äkillistä keskeytystä, lakkoa, työsulkua tai muuta niihin verrattavaa odottamatonta työtaistelutoimenpidettä.

Ylivoimaisesta esteestä on ilmoitettava toiselle sopijaosapuolelle viipymättä sen ilmaannuttua. Sopijaosapuolet eivät vastaa sopimuksen täyttämiseen liittyvistä viivästyksistä tai vahingoista, jotka johtuvat edellä mainitusta ylivoimaisesta esteestä. Jos sopimuksen täyttäminen viivästyy ylivoimaisen esteen johdosta, sopimusvelvoitteiden täyttämisen aikaa jatketaan niin paljon kuin kaikki tapaukseen vaikuttavat olosuhteet huomioon ottaen on pidettävä kohtuullisena.

Kumpikin sopijaosapuoli saa purkaa sopimuksen, jos sopimuksen täyttäminen ylivoimaisen esteen jatkumisen johdosta viivästyy yli yksi (1) kuukautta.

## **11. Vahingonkorvausvastuu**

Sopijaosapuolet vastaavat oman toimintansa ja omaisuutensa toiselle sopijaosapuolelle tai kolmansille aiheuttamista vahingoista. Mikäli sopijaosapuolelle aiheutuu kustannuksia siitä, että tämä voimassa olevan oikeuden mukaan joutuisi ensisijaiseen vastuuseen toisen sopijaosapuolen toiminnan tai omaisuuden kolmannelle aiheuttamasta vahingosta, korvaa vahingon aiheuttanut sopijaosapuoli korvausvelvolliseksi joutuneelle sopijaosapuolelle aiheutuneet kustannukset täysimääräisesti.

Sopijaosapuolet ovat velvollisia korvaamaan sopimusrikkomuksestaan toiselle sopijaosapuolelle aiheutuneet välittömät vahingot. Sopijaosapuolet eivät ole vastuussa välillisistä vahingoista. Välillisillä vahingoilla tarkoitetaan muun muassa kauppalain (355/1987) 67 §:ssä määriteltyjä välillisiä vahinkoja tai muita vaikeasti ennakoitavia vahinkoja. Jos sopijaosapuoli kuitenkin rikkoo sopimusta tahallisesti tai törkeällä tuottamuksella tai rikkoo salassapitovelvoitetta, sopimusta rikkoneen sopijaosapuolen on korvattava toiselle sopijaosapuolelle myös sopimusrikkomuksesta aiheutuneet välilliset vahingot.

Jos sopijaosapuoli on EU:n yleisen tietosuojasetuksen 82 artiklan 4 kohdan tai soveltuvassa kansallisessa tietosuojalainsäädännössä olevan vastaavan määräyksen mukaisesti maksanut rekisteröidylle korvauksen aiheutuneesta vahingosta, on tällä sopijaosapuolella oikeus sovittujen vastuunrajoitusten rajoittamatta periä samaan tietojenkäsittelyyn osallistuneelta toiselta sopijaosapuolelta se osuus korvauksesta, joka vastaa kyseisen toisen sopijaosapuolen tietosuojasetuksen mukaan määräytyvää vastuuta aiheutuneesta vahingosta.

## **12. Seuraamukset virheestä ja viivästyksestä**

Virheen osalta noudatetaan JYSE 2025 Palvelut 13 luvun ehtoja ja viivästysten osalta 12 luvun ehtoja.

## **13. Vakuutukset**

Sopijaosapuolet vastaavat aiheuttamistaan vahingoista lain mukaan. Sopijaosapuolella tulee olla tässä sopimuksessa kuvattua toimintaa kattava vastuuvakuutus, joka korvaa toiselle sopijaosapuolelle ja/tai kolmannelle osapuolelle aiheutettuja suoria henkilö- ja esinevahinkoja, joista vakuutettu on voimassaolevan oikeuden mukaan korvausvastuussa.

Vastuuvakuutuksen vakuutusmäärän tulee olla vähintään yksi (1) miljoona euroa yhdessä vahinkotapahtumassa. Vastuuvakuutuksen tulee olla voimassa koko

sopimuskauden ajan (esim. jatkuvana vuosivakuutuksena, joka uudistuu automaattisesti vakuutuskausi kerrallaan).

Sopijaosapuoli huolehtii lisäksi oman henkilökuntansa lakisääteisistä työnantajavelvollisuuksista sekä oman ja hallussaan olevan omaisuutensa mahdollisesta vakuuttamisesta.

Vaikka kaupunki vastaa tilojen vakuuttamisesta, tiloja käyttävä sopijaosapuoli on vastuussa kaupungille tiloille aiheuttamastaan vahingosta. Mikäli tiloja käyttävä osapuoli on vahingonkorvausvelvollinen tiloille aiheuttamastaan vahingosta, korvaukseen voivat olla oikeutettuja kaupunki sekä kaupungin vakuutusyhtiö.

#### **14. Sopimuksen purkaminen**

Sopijaosapuolella on oikeus purkaa sopimus, jos toinen sopijaosapuoli olennaisesti rikkoo sopimusvelvoitteitaan eikä kohtuullisessa ajassa korjaa laiminlyöntejään kirjallisesta huomautuksesta huolimatta.

Sopimuksen purkamisesta on ilmoitettava toiselle sopijaosapuolelle kirjallisesti ja purkamisilmoituksessa on ilmoitettava purkamisen perusteet.

Kummallakin sopijaosapuolella on oikeus saada korvaus siitä vahingosta, mikä tälle on aiheutunut tämän jouduttua purkamaan sopimuksen vastapuolen syyksi luettavasta seikasta.

#### **15. Riitojen ratkaisu ja sovellettava laki**

Sopimusta koskevat erimielisyydet, joita ei neuvottelemalla saada sovituksi, ratkaistaan ensiasteena Länsi-Uudenmaan käräjäoikeudessa Suomen lakia noudattaen.

#### **16. Sopimusasiakirjojen pätevyysjärjestys**

Sopimusasiakirjat täydentävät toisiaan. Mikäli sopimusasiakirjat ovat keskenään ristiriidassa, on niiden pätevyysjärjestys seuraava:

1. Tämä sopimus.

Sopimuksen allekirjoituksella sopijaosapuolet vakuuttavat tutustuneensa edellä mainittuihin sopimusasiakirjoihin.

#### **17. Allekirjoitukset**

Tämä sopimus on allekirjoitettu sähköisesti.

Marianne Uppa

Liikuntapalvelupäällikkö

Liikunta ja urheilu

Harri Hollo

puheenjohtaja

Northern Adventure Team ry.